



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 151] नई दिल्ली, शनिवार, अगस्त 20, 1977/शावण 29, 1899

No. 151] NEW DELHI, SATURDAY, AUGUST 20, 1977/RAVANA 29, 1899

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संलग्न थीं जाती हैं जिससे यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed
as a separate compilation.

MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 20th August 1977

SUBJECT:—Import of Stallions and Broodmares for breeding purposes Import Policy for April, 1977—March 1978.

No. 60/ITC(PN)/77.—Attention is invited to the provisions contained in para 4 of Heading No 0101/06 of the Import Trade Control Policy Book (Volume I) for April 1977—March 1978, in terms of which applications from Stud farms for import of horses for breeding purposes will be considered by the CCI and E, New Delhi.

2. There is considerable demand in foreign countries for Indian saddle horses. This export potential can be tapped by horse breeders in India. With a view to encouraging them to enter export trade, Government has decided that requests for import of stallions and broodmares by bona fide breeders under export oriented schemes will also be considered on merits. Applications from horse-breeders for this purpose should be made to the CCI&E, New Delhi in the same manner and in accordance with the provisions referred to in para 1 above.

3 Import licences, whenever granted under this scheme, will be subject to the conditions (a) that the importer will export horses/mares in value equal to three times the value of the import licence, during a period of three years, and (b) that such exports shall commence from the 6th year after the issue of the import licence, excluding the year in which it is issued. The exports will be watched on an annual basis and the value of the annual export obligation will be equal to the value of the import licence. For this purpose, the importer will be required to execute a bond, backed by a revolving bank guarantee of value equal to 25 per cent of the value of the import licence, before actual imports are arranged.

K. V. SESHADRI,

Chief Controller of Imports & Exports

वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 20 अगस्त, 1977

शिष्य — प्रजनन प्रयोजन के लिए माड घोड़े और बच्चे पैदा करने वाली घोड़ियों का आयात 1 अप्रैल, 1977—मार्च, 1978 के लिये आयात नीति।

सं० ६० आई दी सी(पीएन) / ७७.—अप्रैल, 1977—मार्च, 1978 के लिए आयात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक (वा०१) की शीर्षक सं० ०१.०१ ०६ के पैरा ४ में निहित व्यवस्थाओं की ओर द्यान दिलाया जाता है जिसके अनुसार प्रजनन प्रयोजन के लिए घोड़ों के आयात के लिए घोड़े के फार्मों के आवेदन-पत्रों पर मुख्य नियंत्रक, आयात-नियर्ति, नई दिल्ली द्वारा विचार किया जाएगा।

2. विदेशों में भारतीय सवारी घोड़ों के निए काफी माग है। भारत में यह सम्भावित नियर्ति घोड़ों के प्रजननों द्वारा ही पूरी की जा सकती है। नियर्ति व्यापार में शामिल होने के लिए उनको प्रोत्साहन देने की दृष्टि से सरकार ने निर्णय लिया है कि नियर्ति अधिमुखी योजना के अन्तर्गत साढ़े घोड़ों और बच्चे पैदा करने वाली घोड़ियों के आयात के लिए वास्तविक प्रजननों के आवेदनों पर भी योग्यता के आधार पर विचार किया जाएगा। इस प्रयोजन के लिए घोड़े के प्रजननों को चाहिए कि वे अपना आवेदन-पत्र मुख्य नियंत्रक, आयात-नियर्ति, नई दिल्ली को उपर्युक्त पैरा १ में उल्लिखित तरीकों एवं नियमों के अनुसार भेजे।

3. जब कभी हम योजना के अन्तर्गत, आयात लाइसेंस प्रदान किए जाते हैं तो वे हन शर्तों के अधीन होंगे (क) कि तीन वर्षों के दौरान आयात लाइसेंस के मूल्य के तिगुने मूल्य के बराबर के घोड़े/घोड़ियों का नियर्ति करेगा, और (ख) कि ऐसे नियर्ति आयात लाइसेंस जारी

होने के छटवे वर्ष के बाद प्रारम्भ होगे और इसमें वह वर्ष शामिल नहीं होगा जिसमें लाइसेंस जारी किया गया था। नियतियों की वार्षिक आधार पर जाच की जाएगी और वार्षिक नियांत आभार का मूल्य आयात लाइसेंस के मूल्य के बराबर होगा। इस प्रयोजन के लिए आयातक की वास्तविक आयातों का प्रबन्ध करने से पूर्व आयात लाइसेंस के मूल्य के 25 प्रतिशत मूल्य के बराबर मूल्य का आवर्ती बैंक गारंटी के साथ एक बांड का निष्पादन करना पड़ेगा।

का० वे० शेषाद्रि,
मुख्य नियन्तक, आयात-नियांत।

महा प्रबन्धक, भारत सरकार मुद्रणालय, मिन्टो रोड, नई दिल्ली द्वारा
मुद्रित तथा नियन्त्रक, प्रकाशन विभाग, दिल्ली द्वारा प्रकाशित 1977

